

OPĆI SUD

Presuda Općeg suda od 16. rujna 2013. — Španjolska protiv Komisije

(Predmet T-402/06) ⁽¹⁾

(„Kohezijski fond — Uredba (EZ) br. 1164/94 — Infrastrukturni projekti za zaštitu okoliša u provedbi na teritoriju Katalonije (Španjolska) — Djelomično ukidanje financijske potpore — Javna nabava usluga i radova — Kriteriji dodjele — Ekonomski najpovoljnija ponuda — Jednako postupanje — Transparentnost — Neuobičajeno niska ponuda — Prihvatljivost troškova — Određivanje financijskih ispravaka — Članak H stavak 2. Priloga II. Uredbi br. 1164/94 — Proporcionalnost”)

(2013/C 325/30)

Jezik postupka: španjolski

Stranke

Tužitelj: Kraljevina Španjolska (zastupnici: J. M. Rodríguez Cárcamo, a zatim A. Rubio González, *abogados del Estado*)

Tuženik: Europska komisija (zastupnici: A. Steiblytė i L. Escobar Guerrero, a zatim A. Steiblytė i S. Pardo Quintillán, u svojstvu agenata)

Predmet

Zahtjev za poništenje Odluke Komisije C(2006) 5105 od 20. listopada 2006. o smanjenju pomoći iz Kohezijskog fonda, dodijeljene za osam projekata koji se provode na teritoriju autonomne zajednice Katalonije (Španjolska).

Izreka

1. Tužba se odbija.
2. Kraljevina Španjolska snosit će svoje troškove kao i troškove Europske komisije.

⁽¹⁾ SL C 42, 24.2.2007.

Presuda Općeg suda od 16. rujna 2013. — Španjolska protiv Komisije

(Predmet T-2/07) ⁽¹⁾

(„Kohezijski fond — Uredba (EZ) br. 1164/94 — Projekti sanacije sliva Júcar (Španjolska) — Djelomično ukidanje financijske potpore — Ugovor o javnim radovima — Kriteriji za odabir ponude — Ekonomski najpovoljnija ponuda — Jednako postupanje — Transparentnost — Prihvatljivost izdataka — Određivanje financijskih ispravaka — Članak H. stavak 2. Priloga II. Uredbi br. 1164/94 — Proporcionalnost”)

(2013/C 325/31)

Jezik postupka: španjolski

Stranke

Tužitelj: Kraljevina Španjolska (zastupnici: J. M. Rodríguez Cárcamo, a zatim A. Rubio González, *abogados del Estado*)

Tuženik: Europska komisija (zastupnici: A. Steiblytė i L. Escobar Guerrero, agenti, uz asistenciju Canal Fontcuberta, odvjetnik, a zatim A. Steiblytė i S. Pardo Quintillán, agenti)

Predmet

Zahtjev za poništenje Odluke Komisije C(2006) 5102 od 20. listopada 2006. kojom se smanjuje financijska potpora dodijeljena iz Kohezijskog fonda grupi projekata br. 2001.ES.16.C.PE.050 o sanaciji sliva Júcar (Španjolska).

Izreka

1. Tužba se odbija.
2. Kraljevina Španjolska snosit će svoje vlastite troškove i troškove Europske komisije.

⁽¹⁾ SL C 56, 10.3.2007.